

**RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving
PWGSC
33 City Centre Drive
Suite 480C
Mississauga
Ontario
L5B 2N5
Bid Fax: (905) 615-2095**

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Public Works and Government Services Canada
Ontario Region
33 City Centre Drive
Suite 480
Mississauga
Ontario
L5B 2N5

Title - Sujet Les produits de nettoyages		
Solicitation No. - N° de l'invitation W0113-15LP01/A		Date 2015-04-24
Client Reference No. - N° de référence du client W0113-15LP01		Amendment No. - N° modif. 003
File No. - N° de dossier TOR-4-37175 (031)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$TOR-031-6816		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2015-03-13
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-05-05		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Schmidt, Jeff		Buyer Id - Id de l'acheteur tor031
Telephone No. - N° de téléphone (905) 615-2058 ()		FAX No. - N° de FAX (905) 615-2060
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: Delivery to various locations at: CFB Borden Borden, ON L0M 1C0 and Canadian Forces College 215 Yonge Blvd Toronto, ON M5M 3H9		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0113-15LP01/A

Amd. No. - N° de la modif.

003

Buyer ID - Id de l'acheteur

tor031

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0113-15LP01

File No. - N° du dossier

TOR-4-37175

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

La modification n° 003 vise à répondre à une question d'un soumissionnaire.

Q1 : Annexe E – appendice 1, articles 92 à 102. Est-ce que le MDN peut fournir des renseignements supplémentaires sur les articles ci-après, en particulier les numéros de modèle et le fabricant?

R1 : Le MDN ne peut fournir le numéro de modèle, mais, par le passé, divers modèles de l'entreprise Ronco ont été utilisés. Les gants ne doivent être d'aucune marque précise, mais ils doivent respecter la description et l'unité de format indiquées à l'annexe E – appendice 1. Ces gants doivent être résistants à la chaleur pour permettre le transport de plats chauds et résistants au froid pour la manipulation d'aliments congelés et les travaux effectués dans le congélateur.